

# „ROLNIKA”

OKŁADKA INSERATOWA.

77. 78  
1909.

Biuro redakcyi i administracyi: Lwów, Karola Ludwika 3.

**CENA OGŁOSZEŃ:** 20 h. od wiersza cztery razy łamanego drobnym drukiem. Szósta część strony 8 K. Czwarta część strony 12 K. Trzecia część strony 15 K. Połowa strony 20 K. Cała stronica 40 K. Przy częstszem inserowaniu stosowny opust.

Czytelników naszych prosimy, aby zamawiając cokolwiek podług inseratu w naszym piśmie, powoływali się zawsze na „Rolnika”.

## ODDZIAŁ HANDLOWY

Komitetu c. k. gal. Towarzystwa gospodarskiego  
we Lwowie, ul. Karola Ludwika 1. 3.

pośredniczy w zakupie wszelkich nawozów sztucznych, maszyn, narzędzi rolniczych i nasion. Rabaty przyznane Komitetowi przez fabryki, rozdziela się między odbiorców. — Katalogi przesyła się na żądanie opłatnie.

W ostatnich czasach rozszerzyły się ze strony moich konkurentów nieprawdziwe twierdzenia o moim

## plugu parowym z patentowanym przegrzewaczem

Upraszam Szanownych Panów Gospodarzy nie dawać wiary tym pogłoskom.

**Nieprawdą jest,** że mój pierwszy Plug parowy z patentowanym przegrzewaczem, wymaga jakichś napraw, przeciwnie odbył całą kampanię bez przerwy i nienagannie.

**Nieprawdą jest,** że zapomocą innego systemu przegrzewania, a nie jedynie zapomocą Schmidta patentowanego przegrzewacza można osiągnąć każdy żądany stopień ogrzania, przeciwnie umożliwionem to zostało przy plugach parowych dotychczas tylko przez zastosowanie Schmidta przegrzewacza.

**Nieprawdą jest,** że rury przy Schmidta przegrzewaczu łatwo mogą się przepalić, albo uszkodzić, że przegrzanie 300° jest szkodliwem dla jakiegokolwiek części maszyny i że system Compound jest odpowiedniejszym od systemu sprzęgającego (Zwillingssystem).

Jestem przygotowanym każdego czasu na wszystkie te moje twierdzenia przedłożyć dowody.

## J. KEMNA, Wrocław V.

Fabryka plugów parowych.

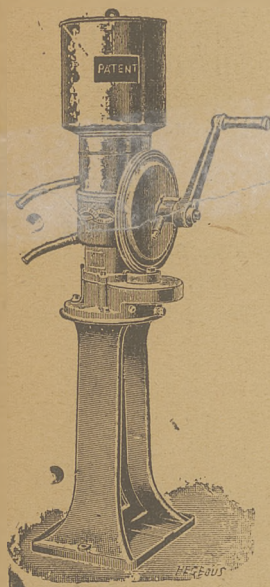
Pierwsze galicyjskie

**Tow. akcyjne budowy wagonów i maszyn w Sanoku**

wykonuje

**kompletne urządzenia gorzelń, destylarni spirytusu, magazynów browarów, rafinerii nafty i t. p. zakładów przemysłowych.****Maszyny i kotły parowe, parniki, kadzie zacierne chłodzące, aparaty destylacyjne, ciągłe i peryodyczne, najnowsze i najoszczędniejsze, pompy, transmisye, zbiorniki żelazne każdej wielkości i t. p.****Wagony wszelkiego rodzaju. Wozy tramwajowe. Wózki dla kolejek polnych i leśnych, wszelkie konstrukcje żelazne. Narzędzia wiertnicze. Rury żelazne stojąco lane. Odlewy żelazne. Sikawki. Kompletne rygi wiertnicze. Walce drogowe. Konstrukcje mostowe i dachowe.****Wyłączne zastępstwo na Galicyę firmy F. Ringhofera w Śmichowie.****Osobny oddział budowy wagonów****dostarcza CYSTERN do transportu spirytusu lub melasy, specjalnych WAGONÓW do transportu piwa, mięsa i t. p.****Zamówienia przyjmuje Dyrekcja fabryki w Sanoku lub Centralne Biuro we Lwowie, ul. Kościuszki (gmach Banku Krajowego).**

179 20—26

**Józef Flamm**L w ó w  
Ul. Gródecka 39.

poleca swoje

**najdoskonalwsze i najnowsze patentowane wirówki  
model 1908.****Bezsprzecznie najlepsze maszyny do oddzielania śmietany od mleka.**Nowy system poruszania.Nowe łożyska kulowe.Nowe urządzenie bębnaNajłżejszy chód.Najwygodniejsza obsługa.Najsolidniejsza konstrukcja.Największa trwałość.Najostrzejsze oddzielanie.Najwyższa działalność.Najlepszy materiał.Najdalsza gwarancja.**powyższemi zaletami zjednała sobie ta wirówka ogólne uznanie i zajęła temsamem Pierwsze stanowisko na polu techniki mleczarstwa. — Ceny przystępne i korzystne warunki sprzedaży. — Setki uznań i listów pochwalnych na żądanie!!!****Na dowód, że moje wirówki są jedyne i najlepsze z pomiędzy wszystkich dotychczas istniejących, gotów jestem w razie zamówienia u mnie, pozostawić wirówkę P. T. reflektantowi na 8-dniową próbę.****Cenniki, prospekta i objaśnienia na żądanie darmo i opłatnie.**

268 30—52



# ROLNIK

ORGAN C. K. GALICYJSKIEGO TOWARZYSTWA GOSPODARSKIEGO

WYCHODZI W KAŻDY PIĄTEK.

Prenumerata wynosi  
wraz z przesyłką pocztową:  
w Państwie Austriackim:  
rocznie 16 K., półrocznie 8 K.  
W Rosyi rocznie 10 rubli sr.  
W W. Księstwie Poznańsk. 20 m.  
Dla członków Tow. gosp. opłacających  
10 koronową wkładkę 4 korony.  
Numer pojedynczy kosztuje 40 hal.

ADRES REDAKCYI I ADMINISTRACYI:  
DR. JAN PAYGERT  
BIURO KOMITETU C. K. GAL. TOW. GOSPOD.  
LWÓW — ULICA KAROLA LUDWIKA L. 3.

Cena ogłoszeń zamieszczona na  
okładce inseratowej.  
Ogłoszenia przyjmuje: Administracja  
„Rolnika” i Agencja ogłoszeń, Lwów,  
Pasaż Hańska 3.  
Manuskryptów nieumieszczonych nie  
zwraca się.  
Reklamacje uwzględnia się tylko do wy-  
ścia numeru następnego. — Przedruk bez  
podania źródła nie dozwolony.

## T R E Ś Ć:

Z Nowym Rokiem (Dr. J. P.) — Strzeżcie naszego skarbu narodowego, mowy polskiej! Strzeżcie czystości polskiego słownictwa rolniczego! — Z Wiednia. Monopol spirytusowy w Niemczech (Strzecha). — Kilka uwag o hodowli rasowego bydła w Galicyi wschodniej (Dr. Jan Rostafiński). — Z obcych niw. (Wspomnienia z podróży) — (Bronisław Janowski). — Korespondencye. (Adam Younga). — Drobné wiadomości gospodarcze. — Kącik informacyjny. — Ze stołu redakcyjnego. — Biuletyn meteorologiczny. — Fejleton.: Pogadanki hipologiczne. (Ostoja-Ostaszewski). — W Wiadomościach urzędowych. — Z Komitetu a) Ogłoszenia i odezwy, b) Ze spraw bieżących. Z Oddziałów. — Ogłoszenia i rozporządzenia władz. — Kronika. — Wiadomości handlowe.

## Z Nowym Rokiem

Złe i dobre lata zwykły następować po sobie nie naprzemian, lecz pewnymi seryami. Temu to zjawisku przypisać może trzeba, że już trzeci rok z rzędu z pewnem uczuciem ulgi żegnamy — w nadziei, że nowy rozpoczynający się — da Bóg — przyniesie odmianę na lepsze.

Po klęsce zupełnego nieurodządu oziminy w r. 1907 — przyszła klęska na okopowe w r. 1908 — a niezwykle późne przymrozki wiosenne i niebywale wczesne mrozy jesienne, w połączeniu z słotą w czasie żniw sprawiły, że rok, który zapowiadał się bardzo urodzajnym — należał do najniekorzystniejszych dla rolników.

Gdy tak rzeczywistość zabija nadzieje i do minionych nowe przydaje zawody — łatwo mogłoby przyjść do powszechnego zwątpienia — i byłoby gorzką ironią, pocieszać wątpiących i na duchu upadających — gdyby Opatrzność tak mądrze nie zrządziła, że obok klęsk zjawiają się na widowni naszego życia fakty inne, radosne, pozwalające w innym kierunku widzieć błyski niewątpliwej a pożądanej zmiany.

Materyalnie rok 1908 należał do bardzo przykrych — nie oszczędził on nam i moralnych, nawet bardzo bolesnych ciosów — jedno jednak jedyne zjawisko, które nam przyniósł — jest tak wielkiej doniosłości, że każe nam mimo wszystkiego, za-

liczyć rok ubiegły do tych, które nie bez pożytku znacznego dla ogółu naszego minęły.

Zbliżenie się — rzekłbym pojednanie się — rolników małych z wielkimi, — włościąństwa z obszarami dworskimi, stało się faktem dokonany — choć może jeszcze nie dość ugruntowany i ustalonym.

Takie zbliżenie się, takie oparcie się jednych o drugich, by wspólnymi siłami dla dobra rolnictwa pracować, o jego prawa walczyć a tem samem krajowi dobrze służyć, było zawsze i celem i hasłem Towarzystw rolniczych. One też przedewszystkiem tym faktem i cieszyć się i zeń korzystać powinny; korzystać nie dla siebie ale dla kraju całego. Na ich życiu i rozwoju, chociażby w zmienionej formie w pierwszej linii odbić się musi fakt, że nareszcie i reprezentanci małego rolnika, przedstawiciele włościąństwa zrozumieli, — iż w jedności siła.

To też dziś — gdy jeszcze mowa o nowej a odmiennej od dotychczasowej organizacji rolników — już nie mówi się o tem jako o rewolucyjnem zgnieceniu tego co istnieje, już nie słychać krzyków na nieudolność i nieużyteczność obecnej organizacji — a przeciwnie mówi się i słyzy o rozsądnej i spokojnej ewolucyi, o postępowej reorganizacji, o przemianie powolnej i zgodnej tego co dobre i pożyteczne, na jeszcze lepsze i jeszcze pożytniejsze.

A więc nie rewolucyjne zastąpienie istnieją-



czego czemś nowem zupełnie odmiennem — lecz ewolucyjne przekształcenie się istniejącego — odpowiednio do ducha czasu i zmienionych potrzeb i stosunków.

Ta zmiana pojęć, to zaniechanie niszczącej walki — chwycenie się pozytywnej pracy i łączenie się w niej z tymi, których dotąd — a tak niesłusznie za wrogów uważano, jest wielkim dobrokiem ubiegłego roku dla całości rolnictwa, dla całego kraju.

Miejmyż tedy nadzieję, że rok dziś się rozpoczynający — tę zgodę, tę wspólność idei celów i pracy, wzmocni i rozszerzy i stanowczo ugruntuje.

Miejmy też nadzieję, że i materialnie po latach klęsk i nieurodzajów przyjdzie wreszcie rok i w ziarno i w paszę obfity — rok, który zagoi nie tylko społeczne i narodowe rany, ale także pokryje niedobory gospodarcze i pieniężne.

Tego z całego serca życzymy naszym Czytelnikom.

\* \* \*

Za szczere życzenia i zawsze dobrą chęć ożywioną pracę — prosimy o odwzajemnianie się życzliwością i pamięcią, której dowody raz dziubiśmy widzieć nie w łatwej krytyce (o ile słu-

szna i przyjaźnie podana — nie jest nam i ona przykłą), a raczej w żywym i ciągłym z piśmem kontakcie.

Dr. J. P.

**Strzeżcie naszego skarbu narodowego, mowy polskiej!**

**Strzeżcie czystości polskiego słownictwa rolniczego!**

Sprawa poprawnego słownictwa rolniczego ma użyć osobne miejsce w „Rolniku“, co poprze jej rozwój. Temu wstępowi jej na wielki świat drukowanych myśli, wypada poświęcić policzenie tych, do których potrzeba nam się odezwać, ażeby ich zjednać dla tego Kopciuszka pięknych, a z dnia na dzień, z roku na rok odkładanych potrzeb polskiego rolnictwa.

Obecnie trzy mamy typy rolników: ziemianina, wieśniaka i urzędnika.

Pierwszy z nich omdlał, często ręką broni ostatnich, które wydrzeć mu chcą nieubłagane stosunki. Śród tych zmagających się stępiła w nim już zdawna nieszczerzona wrażliwość na sprawę czystości i wdzięku mowy naszej polskiej.

Drugi pozbawiony do niedawna wszelkich uczuć narodowych, musi być dopiero ożywiony. Musiałby być podźwignięty umysłowo, aby mógł pojąć, o co do niego się zwracamy.

Trzeci, to ten rolnik bezrolny, osiadły zazwyczaj w miastach. Jak dotychczas, prócz chwilowych porywów jednostek w obojętności dla słownictwa rolniczego, pra-

## Pogadanki hipologiczne.

XVII.

W obronie opinii o swoim stadzie karosyerów, że jest czysto angloarabskiem, wytoczył Hrabia Stanisław Siemieński ze swego arsenału, wszelakiego rodzaju kusze i katapulty.

Ze moja odpowiedź odwrotnie redakcyi posłana, dopiero dziś dostaje się przed oczy Czytelników, winna jest częściowo temu — jak się oświadczy u Pana Redaktora Dr. Paygerta dowiedziałem — P. T. c. k. Poczta.

Ripostować, po bez mała sześciu tygodniach, to znaczy, niby na nowo wojnę rozpoczynać, do której przyznam się otwarcie, przeczytawszy replikę, nie bez racji ostygłem w zapale; kto jednak ma w pamięci prowokujące ostatnie słowa rzucone mi do odpowiedzi (Vide rolnik Nr. 46. Korespondencye), ten zrozumie że milczenie z mej strony, jeżeli się na pełną ładowanie, byłoby altruizmem za daleko posuniętym, bo w takim razie moja XV. pogadanka hipologiczna wyglądałaby na poronioną prywatę.

Sprawy rodowodów stada Chorostkowskiego, nigdy bytym się nietknął gdyby był jej sam Hrabia Siemieński na szpaltach pisma fachowego nie rozdmuchał. Kto nie chce, by o jego stadzie krytycznie pisano, ten niech go na wystawy nie posyła, niech go nie poddaje pod pręgierz opinii publicznej; poddawszy raz, lepiej w polemiki się nie wdawać, recenzentów nie atakować, jeżeli się niema na obronę swych własnych twierdzeń, niezbitych argumentów i dowodów.

„Rzecz bardzo niewdzięczna jest — pisze Hrabia Siemieński pijąc do mnie — twierdzić, na pewne nie wiedząc.“

Racja jest, pomyślałem sobie; jeżeli są dowody . . . lecz czytamy dalej:

„Niechże taskawie p. Ostoia-Ostaszewski raczy udo-

wodnić, że babka Carograda nie była vollblutką angielską, kiedy faktycznie tak jest!“

Wie so?! zawoła Pan Major Gessebnner, mnie podano Carograda jako *Araber Vollblut* (Siehe III Band Pag. 306). Lecz czytamy dalej:

„Ze się nie nazywała Niemką. — Przepraszam że przerywam: Jako nie nazywała się Niemką? Przecież najwyraźniej czytaliśmy w pierwszym protokście że nazywała się Niemką! — Proszę dalej: — lecz pod innym nazwiskiem w Stutboochu jest zapisana, wcale o tem nie wątpię bo . . . — bo co? — bo Książę Roman Sanguszek zapomniawszy jej nazwisko nazwał ją Niemką.“

A jak tak, to zupełnie co innego! „Irodowód widziałem u Hrabiego Józefa Potockiego“ dodaje Hrabia Stanisław Siemieński. (Pan Major Gessebnner zastanawia się w tej chwili nad metampsozą Carograda z vollbluta araba na vollbluta anglo araba.)

Chciałbym ja widzieć miny urzędników w Jockey Clubie, gdyby tak Pan Hrabia powtórzywszy te wszystkie niezbite argumenta zarządał, by *nachträglich* wpisano babkę Carograda do austriackiego Stut-Booku. Jak się nazywała, skąd pochodzi, kto ją rodzi, na te pytania Pan Hrabia nie odpowiedzieć nie może.

Zastrzegam się tu najwyraźniej, że nigdy mi przez myśl nawet nie przeszło, moralne przekonanie Pana Hrabiego Siemieńskiego co do pochodzenia tej nieszczerzliwej „Babki“ poddawać krytyce i obawiając się, by mnie ktokolwiek o coś podobnego nie posadził, zastanawiałem się nawet nad tem, czy też tego rodzaju rewelacya nie powinna była przejść przez kancelaryę Bülowa? . . . skoro o Niemkę chodzi.

Przypatrzmy się teraz, co mnie oświadczy Pan Hrabia Siemieński z okazji dyskusyi nad pochodzeniem jego karosyerów zarzuca.

W mej „pogadance“ nie pozwoliłem sobie w polemikę wciągać Osoby Dostojnego Właściciela Stada Cho-

wie nie ustępował on szlachcicowi i chłopu. On, mamy jednak nadzieję, pierwszy zrozumie doniosłość sprawy i nadal nie odmówi dla niej ani swej myśli, ani trudu.

Do niego też w pierwszym rzędzie wołamy, aby od pracy przez nas podjętej się nie usuwał, dla wygody swej lub pewnego separatyzmu, który wzbrania się podać swą myśl i wolę pod odmienne na rzecz zapatrywania ze stałą wymówką braku czasu i nadmiernych zajęć.

Wołamy przedewszystkiem do tych, którzy pracują nad polską nauką rolnictwa i głoszą ją naszej młodzieży. Raccie, prosimy Was, nie usuwać się od wspólnej pracy. Ona ma Wam usunąć tę zawadę, którą stanowi dla układu naukowego brak należytego słownictwa. Wszak odpowiednia nazwa wspomaga zrozumienie i pamięć.

Wołamy do Tych, którzy rolnictwo nasze zaopatrują w narzędzia, zechciejcie nie odmawiać nam Swego udziału. Uporządkowane i ustalone nazwy z rolnictwa, przydadzą się i Wam przy układaniu katalogów i cenników. My Wam tę pracę, o ile chodzić będzie o słownictwo, ułatwimy bezpłatnie, skoro zechcecie się o to do nas zwrócić.

Wołamy do Was wszystkich, którzy nie siedząc na roli, trud swój oddajecie rolnictwu. I w Waszej po biurach pracy, nasze nieuporządkowane słownictwo utrudnia ją.

Wołamy też gorąco do naszej młodzieży rolniczej, która kształcąc się w zakładach polskich lub obcych, roznieść ma po Polsce naukę rolnictwa, a z nią i prawdziwie polskie słownictwo rolnicze. Waszego udziału w podjętej przez nas pracy nam nie odmawiajcie, ani

zapauzujcie, jaki do niej wniesiecie, którym dla owoców jej zdobędziecie wszystkie usta polskie.

Do wszystkich ludzi dbałych o język polski, wołamy :

**Strzeżcie naszego skarbu narodowego mowy polskiej.**

**Strzeżcie czystości polskiego słownictwa rolniczego**

i prosimy, aby nie usuwali się od wspólnej pracy nad uporządkowaniem i utworzeniem słownictwa rolniczego, lecz w pracy tej nas czynnie i życzliwie wspomagali i zgłosili się pod adresem: „Komisyja dla słownictwa rolniczego“, Towarzystwo gospodarskie, Lwów, Karola Łudwika 1. 3. \*)

Aleksander Pragłowski,

Adam Karpiński,

Bronisław Janowski.

## Z Wiednia.

### Monopol spirytusowy w Niemczech.

Przyrzekłem wam napisać w tej materji obszerniej, więc spełniam przyrzeczenie, jakkolwiek projektu monopolu parlament niemiecki jeszcze nie rozpatrywał. Dzięki wyjątkowej organizacji swego monarchy państwo niemieckie jest krajem niespodzianek i to nie tylko w polityce, ale i na polu ekonomicznym. Jeszcze na początku 1908 r. w kołach tamtejszych agraryuszów nie było dwóch zdań, że ujęcie sprzedaży spirytusu przez organa państwowe, tak długo tylko mogło przedstawiać pewne ko-

\*) Z dniem dzisiejszym otwieramy w „Kąciuki informacyjnym“ osobną rubrykę p. t. „Materiały do polskiego słownictwa rolniczego“.

(Red.).

rostkowskiego; mówiłem tylko o koniach, mimo to dostały mi się osobiste krytyki, których bez odpowiedzi pozostawić nie myślę.

„ze Labradora p. Ostoia-Ostaszewski podciąga do kategorii zimnej krwi, jest to dowodem, że nie wie, że Labradora pochodzą w prostej linii od volbluta angielskiego Chiet Justhe, co mnie ogromnie dziwi, ale jestem przekonany, że p. Ostoia-Ostaszewski i to mi zaneguje.“ (!)

Mnie to wcale nie dziwi, że Pan Hrabia Siemieński nie mógł już nic ze swego arsenału wydobyć, jak tonący brzytwy się chwycił. Scripta manent

! By powyższy zarzut się ostał trzeba by w pierwej cały nakład Rolnika z XV. pogadanką wykupić. Kto jednak musi się ogromnie dziwić, to obywatele w Królestwie, którzy inaczej niż u nas sprawą hodowlaną się interesują i ją rozumieją. Jakiś przygodny autor pan K. (?) przesłał echa tej polemiki do „Jeźdźca i myśliwego.“

Ze się w Galicyi znajdzie jeszcze taki ktoś, co przypuszcza że dla udowodnienia czystości krwi w koniu wystarcza zawołać „przecież dziadek był volblut“, tego się tam z pewnością nikt nie spodziewał;

Przeczytajmy teraz co pan Major Gesebner zanotował: *Labrador e. H.; schv. gez. 1880 in Chorostków, von Chief e. H., a. e. Conqueror Stute.* Nieco powyżej: *Chief e. H., gez. 1872 in Chorostków v. Chief Justice (nie Justhe!) e. V.* punkt, pauza. A gdzie matka pana Chiefa? Dlaczego nie wymieniona? ... a Medok, po którym tuzin matek w 1898 w stadzie się znajdowało, czy to jest znajda czy przekradek? Francuskie przysłówki mówi: „nie gada się o sznurze w domu powieszono“.

Przyzna mi każden, że jest to rzecz mocno kompromitująca stado, opuszczać w oficjalnym wykazie rodowody epokowych ogierów, które nie do zamierzonej przeszłości, lecz do ostatniej doby należą. Dla sławnego hodowcy (bo mnie nazywa Pan Hrabia sławnym hipologiem),

k któryby rzeczywiście zdołał bez domieszki krwi obcej z czystych arabów i anglików wytworzyć rasę ciężkich karosyerów, było by to wprost moralną klęską.

W mojej okolicy znajduje się chorostkowski Labrador po Labradorze, tak duży, ciężki i monstrualnie niezgrabny, o cienkim pischczelu, a kopycie jak kapeluszy i wszystkimi klasycznymi cechami nieudanej w dalszej generacji krzyżówki, że przy tym okazie co do pochodzenia dwóch zdań, absolutnie być nie może. Przeglądając też wykazy rządowych ogierów w Galicyi. W liście 117 pełnej półkrwi angielskich i arabskich, wyższej miary nad 174 cm. nie znalazłem, a taką cieszy się chorostkowski Labrador Medok!

Co do kupna Voleura czytamy: „Nieszczęśliwe było, ale nie mogę się zdobyć na twierdzenie jakoby klacze Chorostkowskie zanażdo szlachetne były pod niego, chyba tylko w tym wypadku, że p. Ostoia-Ostaszewski na to się zgodzi, że Fatma klacz od niego nabyta jest również mało szlachetną, gdyż dała po Voleurze klacz z dwoma szpatami.“

Otóż, p. Ostoia Ostaszewski, krakowskim targiem na nie się nie zgodzi, lecz skonstatuje, że Fatma nie jest nawet półkrwi. (vide Gal. Ks. stad. Tabela rodow. Tom II. ród Fergusy). Jej ojciec Panek jest z rodu *non tracé*. Fatmę też trzylatką pozbyłem ze stada, a choć ma formy z pewnością szlachetniejsze od Chorostkowskich klaczy i skusnie ją dyplomem honorowym odznaczono, ani do wysokiej krwi ani do koni klasy zaliczyć nie można, a tem mniej, nie może służyć jako przykład, co normandzki *bourdon* na arabce ziabrykować potrafi, bo arabką nie jest.

Najbliższej mimo to krytyki nie zniesie wnioskowanie wstecz „że Fatma jest mało szlachetną dlatego gdyż dała po Voleurze klacz z dwoma szpatami.“

Szlachcianka z Or-vestem dała Karmazyna za którego miał rok, zapłacił Hrabia Siemieński 1200 koron, a sprzedał dwulatką z dwoma szpatami za sto.



rzyści dla rolnictwa, dopóki handel tym produktem podlegał najzupełniej wpływom giełdy, która samowolnie stanowiła i narzucała ceny, a tem samem uniemożliwiała wszelki obrachunek i ekonomiczno-techniczne dyspozycje w gospodarstwie gorzelnianem. W takim położeniu rzeczy byłby nawet bardzo zresztą uciążliwy dla ziemian monopol rządowy pożądanym. Odkąd jednak zorganizował się w Niemczech potężny kartel producentów spirytusu, regulujący tak produkcję jak i zbyt z wszelkimi korzyściami, jakiego dać mógł monopol rządowy, a bez stron ujemnych, któreby ten mieć musiał, postać rzeczy zmieniła się tak radykalnie, że ingerencja rządu w te sprawy byłaby zdaniem agraryuszów nawet szkodliwą dla ziemian, a to z dwóch powodów, które tak formułowano:

Po pierwsze. Gorzelnie muszą bezwzględnie zatrzymać charakter rolniczo-przemysłowy, a więc musi ich być jak najwięcej, a w tych gorzelniach powinien być przerabianym wyłącznie produkt surowy, wyprodukowany we własnym gospodarstwie i w tem też gospodarstwie użytkowane być muszą odpadki, jako karma dla bydła. Taka jedynie organizacja przemysłu gorzelnianego jest w stanie podnosić kulturę ziemi i to powinno być zadaniem tej gałęzi przemysłu rolniczego.

Obecnie istnieje w Niemczech okragło 70.000 gorzeln, z których zaledwie 1000 jest zakładami czysto przemysłowymi, nie rolniczymi.

Inaczej się rzecz ma w innych krajach, n. p. w Anglii. Tam pod wpływem ustawodawstwa pomijającego interesa rolnictwa zniknęły tysiące gorzeln rolniczych, a w ich miejsce powstało kilkadziesiąt wielkich fabryk czysto przemysłowych, które wyrabiają okowitę z impor-

towanych suszonych produktów, a odpadki nie wracają do ziemi, bo tych z powodu wysokich kosztów transportu nie mogą oddawać rolnictwu.

Po drugie. Zbyt spirytusu w widokach agraryuszów tak musi być zorganizowanym, aby jak najbardziej podnieść jego produkcję, a to w tym celu, aby równocześnie podnieść i uprawę ziemniaków na gruntach lekkich. Mylnem jest zupełnie zapatrywanie, że przemysł gorzelniczy wydiera chleb klasom żywiącym się przeważnie ziemniakami — jak również błędni są narzekania, ileby to zboża można uprawiać w miejsce ziemniaków. Stwierdzonym bowiem faktem jest, że jedynie przez uprawę okopowych można podnieść tak produkcję zboża, jak i mięsa. Plodem odpowiednim do tego są na lepszych ziemiach buraki, na łżejszych ziemniaki.

Powyższe rozumowania grzeszyły pod jednym względem; a to, że podnosiły do znaczenia niemal dogmatu niestanny wzrost produkcji gorzelniczej wtenczas, gdy kartel niemiecki, zawiązany dziesięć lat temu w chwili groźnego przesilenia, zwalczał tę zasadę w przemyśle gorzelnianym bezwzględnie i stawiał właśnie za warunek sanacji ograniczenie produkcji, na co wówczas wszyscy zgodzić się musieli.

Bądź co bądź zasługi agraryuszów, którzy z rzadką jednomyślnością zjednoczyli się w kartelu, były niezaprzeczane. Z jakim skutkiem wzięto się do dzieła po zawiązaniu kartelu, wykazują następujące cyfry.

W trzechletnim okresie przed zawiązaniem Centrali berlińskiej, produkcja roczna spirytusu w Niemczech wynosiła przeciętnie  $3\frac{1}{2}$  miliona hektolitrow; w roku 1905/6 podniosła się do  $4\frac{1}{2}$  miliona hektolitrow.

Nie przynosi to wstydu ani Chorzelowowi, że Karmazyna wychował ani mnie żem tego ogierka jako znawca przed kupnem oglądał. Co do tych szpatów u klaczy od Fatmy po Voleurze powiem otwarcie: Niebardzo wnie wierzę, (pp. weterynarze nieraz się mylą) i dlatego publicznie oświadczam że za tę4 latkę ofiaruję 100 koron; proszę o nią; wydatek zapiszę w rubrykę „studya hipologiczne.“

Wszystko co p. hrabia Siemieński o The Donnerhornie wypisał, jest bardzo dalekie od rzeczowego poglądu. Powszechnie wiadomo, że The Donnerhorn w mym stadzie „*aura aetas*“ wytworzył, przynosząc mi z aren i wystaw liczne nagrody i pozostawiając w stadzie, najcenniejszy materiał. Szkoda tylko, że nasi hodowcy byli i są jeszcze tak apatyczni, że zamiast swe klacze posyłać do najlepszych ogierów, dzierżawiąc u rządu pierwszego lepszego z brzegu gałgana, bo im tak taniej i wygodniej! Przeciwnie dzieje się w Królestwie, gdzie mają grubo lepsze w prywatnych rękach ogiery, mimo to stamtąd do The Donnerhorna przyszło parę klaczy.

Przeciw czemu jednak stanowczo zastrzedz się muszę, to przeciw wydobywaniu moższową laską, fałszywych z moich pism wniosków. Wyraziłem się: „Niechętnie kupiony został odemnie The Donnerhorn... po roku za podwójną cenę sprzedany został do Rosyi, czego potem żałowano“. Hrabia Siemieński odpowiada: „Interes świetny, o którym mówi p. Ostoia-Ostaszewski, przedstawia się tak, że kupiwszy tego Staruszkę za 400 około koron, sprzedałem go potem za 200 rubli“. — Że kupna The Donnerhorna jako świetnego interesu przedstawić nawet nie mogłem, wysokość cyfr sama dowodzi, z tych jednak pierwsza jest fałszywa o tyle, że nie około 400 koron, lecz równo dwieście koron p. hrabia Siemieński za The Donnerhorna mi zapłacił; a dowód tego, mogę p. hrabiemu z księgi głównej, notaryalnie legalizowany na żądanie przedstawić.

Osobiście powiedział mi p. hrabia Siemieński, że żałuje, że The Donnerhorna sprzedał, dlatego o tem wspomnia-

łem, że jednak pamięć to nie księga główna, na to dowodu dostarczyć już nie mogę.

Wypada mi tu natomiast wyrazić p. hrabiemu Siemieńskiemu moje ubolewanie, że córki The Donnerhorna Pogoń i Notforsale mimo, że — jak się p. hrabia wyraża: — zapłacił za nie tak drogo, przez pięć lat nie były żrebne. Mamy tu rzeczywiście ciekawy fakt do zanotowania, że cena na płodność nie wpływa.

Kończy hrabia Siemieński obronę reputacji swego stada twierdzeniem, że ono za jego rządów nie upada. Dowodem tego są laury, które na popisach ekwipażów we Wiedniu zdobywa. Przeglądałem te wykazy, nie będę ich przedrukowywał, bo niechęć ani dodać ani ująć blasku tej bardzo kosztownej, wielkopanińskiej, poza galicyjskiej zabawce. Zaznaczę tylko, że wszystkie Dudzie i Fredzie w parach czy czwórkach, klasyfikowane są w dziale b) *Schwere Gespanne*.

Rzeczywiście czuję się marnym pigmym na polu hodowli koni i hippologii, wobec fenomenalnych rezultatów p. hrabiego Siemieńskiego, który w dziale *Schwere Vierspanner*, może popisywać się czwórką siwych arabów, w których płynie krew takiego Hindostana i Krzyżyka, potomków nie tak bardzo dawno z Oryentu przez hr. Juliusza Dzieduszyckiego importowanych *des buveurs d'eau de Sahara*.

Mam nadzieję, że hrabia Siemieński zwolni mnie tym razem od dalszej polemiki, a gdyby mnie nawet zwolnił niechciał, to proszę Go naprzód o przebaczenie, że do *assaut* więcej nie stanę, bo..., bo nasze siły są nierówne. Skończyłem.

Ostoia-Ostaszewski.

Z tego przypadku na konsumpcję dawniej przy 53 milionach ludności 2·3 miliona hl, a obecnie ta sama ilość wystarcza przy 61 milionach ludności; gdy równocześnie zużycie spirytusu dla oświetlenia i motorów podniosło się z 0·8 na 1½ miliona hl. Podczas, gdy konsumpcja wódki spadła z 4·3 na 3·8 litrów na głowę, to zapotrzebowanie dla celów technicznych podniosło się z 1·6 na 2·4 litra na głowę. Wszystko to jest dziełem kartelu doskonale zorganizowanego i nadzwyczaj czynnego.

Zdaniem agraryuszów, przyszłość tamtejszego gorzelnictwa, a z nim i uprawy ziemniaków, leży ostatecznie w konkurencji spirytusu denaturowanego z natą i węglem, a rozumowanie to znajduje poparcie w tem, że zapotrzebowanie naftę wynosi w Niemczech 17 litrów na głowę, t. j. niemal pięć razy więcej niż konsumpcja wódki; gdyby się więc udało z pomocą rozumnej polityki ekonomicznej wydrzeć choćby tylko połowę dzisiejszego targu zagranicznego, który Amerykanie ze swoim głośnym trustem naftowym opanowali, na korzyść krajowej produkcji spirytusu, otworzyłoby się miejsce na wiele jeszcze tysięcy gorzelń rolniczych, a miliony hektarów obsadzanych ziemniakami podniosłyby więcej jeszcze produkcję rolniczą.

Trudno odmówić słuszności tym rozumowaniom z absolutnego punktu widzenia interesów rolnictwa. Nie wierzone tedy, aby monopol państwowy mógł dać te korzyści, jakie agraryusze sami sobie zdobyli, unormowawszy przez kartel ceny spirytusu i obniżwszy też ceny spirytusu dla celów technicznych. Tą drogą monopol rządowy isby nie mógł, bo celem jego byłoby zawsze jak największe dla rządu zyski. Monopol rządowy nie mógłby również uwzględnić znaczenia rolniczego przemysłu gorzelniczego celem podniesienia kultury ziemi i nie mógłby robić różnicy pomiędzy gorzelniami rolniczymi a czysto przemysłowymi. Celem każdej gorzelni wobec monopolu byłby jedynie wyrób spirytusu bez względu na to, czy ta gorzelnia sprowadza z zagranicy produkt surowy, a odpadki do rzeki wypuszcza; czy też przerabia we własnym gospodarstwie wyprodukowany produkt surowy, a wracając ziemi odpadki przez skarmianie bydłem — podnosi kulturę.

Fakty ostatniej chwili dowodzą, że się agraryusze ze swemi rozumowaniami nie ocali. Nie odbiera im rząd wprawdzie samej produkcji okowity, to jest nie bierze jej na siebie, jak jest w Szwajcarii, ale obejmuje rafinowanie okowity, denaturowanie spirytusu i wszelką jego sprzedaż. Gorzelniom będzie zwracał tylko kosztą produkcji i pozostawi im brahe, podobnie, jak to czyni Szwajcarya, gdzie uznano, że jedynie braha powinna być czystym zyskiem ziemian pędzących okowitę. \*)

Wszystko byłoby niczem, gdyby klucz powodzenia producentów nie leżał w cenie okowity, którą sprzedawać będą właściciele rządowi.

Otóż tę cenę ma regulować rząd raz na lat 10, a pierwszą będzie przeciętna cena targowa z lat 1904—1907.

Jakby po równi pochyłej stacza się on do socjalizmu państwowego. Wiadomo bowiem, iż ten chciałby nakładać ceny w swojej kolektywistycznej gospodarce. — Mało tego. Projekt rządowy ustanawia kontyngent okowity,

którą rząd musi wziąć od producentów po cenie kosztów produkcji. Ten kontyngent na wynosić połowę całej ilości wyprodukowanej przeciętnie w ostatnich 5-ciu latach; wszystko zaś co ponadto wyprodukują gorzelnie, będą musiały oddawać monopolowi, lecz po cenie niższej, co rok ustanawianej.

To druga próbka w stylu kolektywistycznej gospodarki. Cena spirytusu do picia ma być podwyższoną o 50 Mk na hektolitrze, a natomiast spirytus denaturowany na którego zbytu rozszerzenie, rząd największy kładzie nacisk, ma być sprzedawany niżej kosztów produkcji.

Widać z tego wszystkiego, iż rząd znajduje, że dzisiejszy kartel płaci producentom za wysokie ceny, a przez to tanuje zbyt spirytusu na szeroką skalę i utrudnia konkurencję spirytusu z natą, której jak wiadomo Niemcy nie mają i zmuszone importować naftę amerykańską, panującą na rynkach zbytu w Niemczech, nie dając im żadnej szansy ekonomicznego odwetu.

W tej polityce można dopatrzeć się zamiaru zjednania sobie Stanów Zjednoczonych przez zgniecenie z czasem potęgi trustu Standard Oil Comp, który na swoich statkach cysternowych, kursujących po Renie, rozwodzi po całych Niemczech naftą amerykańską, z którą żadna inna w Europie cenami konkurować nie może.

Jeżeli zamiar ten na dalszą metę obliczony się powiedzie, to pośrednio wyświadcza Niemcy przysługę naszemu producentom naftowym, zagrożonym nie tylko przez przemożną konkurencję amerykańską, ale i przez całą politykę trustu, który opanowawszy waszą krajową produkcję, podyktuje wam dopiero warunki układu.

Strzecha.

Dr. Jan Rostański.

## Kilka uwag o hodowli rasowego bydła w Galicyi wschodniej.

Jesienią b. r. zwiedzałem, przydzielony z ramienia Wydziału krajowego do Komitetu Towarzystwa gospodarczego we Lwowie, niektóre obory, będące pod nadzorem Towarzystwa gosp. i obecnie pragnę się spostrzeżeniami moimi z czytelnikami *Rolnika* podzielić.

### Majątek A.

W majątku A. chodziło mi o skontrolowanie nowej metody wychowu cieląt, zastosowanej podobno z dobrym skutkiem przez rządząc tamtejszego. Metoda ta polegała na tem, że cielęta ssą przez tydzień, a potem przechodzą na same odcentryfugowane mleko. Żeby skontrolować przyrost wagi żywej w tych niezwykłych warunkach, chciałem codziennie ważyć cielęta i być przy pojeniu. Niestety, zamierzona kontrola się nie udała dla braku materyału do pracy, więc ograniczyłem się tylko do obejrzenia bydła na pastwisku.

Są to pół-krwi Oldenburgi, do których właściciel doszedł, jak to wogóle jest u nas w użyciu, przez pokrywanie bydła krajowego pochodzenia oryginalnym reproduktorem. Uważam tę metodę za najodpowiedniejszą dla nas, bo mamy wtedy podkład autochtoniczny, dostosowany do naszych warunków, jednym słowem materyał odporny. Bydło importowane degeneruje się u nas szybko,

\*) En aucun cas il ne sera payé de prix plus élevés que ceux qui laisseront comme bénéfice aux distillateurs, moyennant des installations convenables et une exploitation rationnelle, les résidus francs de tous frais. (Monopol fédéral de l'alcool. Lois principales).



będąc pozbawione klimatu, pastwisk, których mu zwykle dać nie możemy w tej mierze, w jakiej je ma w swojej ojczyźnie, a co za tem idzie, przez przenoszenie się nagle w odmienne warunki, niż w jakich od generacyi przywykło, ulega ono, dostosowując się do nich, zmianom i staje się czemś innym. Potomstwo tych sztuk zwykle nie dorasta odpowiedniej miary, tem bardziej, że i żywienie nieraz pozostawia wiele do życzenia, aż wkońcu się mówi, że „rasa” dana nie jest mleczną, albo, że sztuki oryginalne były złe i zwała się winę na tego, który je dostarczył, przy równoczesnem, jak najlepszem przekonaniu o dodatniej działalności ze swej strony!

Wyowiedziałem tę myśl w ogóle, nie stosując jej bynajmniej do właścicieli zwiedzanych przezemnie folwarków.

Muszę jeszcze dodać, że przez wprowadzenie nazwy (pochodzenia francuskiego), „rasa” panuje jeszcze zamęt i nieporozumienie. Ogół hodowców wyobraża sobie, że istnieją rasy mleczne i niemleczne jako takie. Bezspiecznie, predestynacja istnieje, a zatem, jeżeli przez całe szeregi generacyi prowadzono selekcję w kierunku mlecznym przez dobór matek i buhajów (*Milchbülle*) po najmniejszych dójkach, to w obrębie danej rasy dochodzi się wkońcu do tego stanu mleczności, że można już mówić o „rasie mlecznej”. Nie zapominajmy jednak, że wpływ indywidualny samego osobnika jest bardzo wielki, że niejednokrotnie po mlecznej krowie (przy nieodpowiednim wychowie!) córka może się okazać złą dójką lub, co jest daleko rzadszem, odwrotnie. Pomimo tego nie możemy mówić o rasie mlecznej jako o czemś, co w danem bydle tkwi z natury jego pochodzenia, bo choćbyśmy najlepszą dójkę mając, nieodpowiednio ją żywili, to mimo to jej odziedziczona po rodzicach mleczność będzie złą, nie taką, jakiejśmy się spodziewali. Jednem słowem, sprawdza się to chłopskie przysłowie, dość rzadko niestety stosowane, że „krowy należy doić pyskiem”.

A chociaż te uwagi wydają się prawdopodobnie każdemu zupełnie naturalnemi, to jednak mogą zapewnić, że wielu hodowców myśli odwrotnie i żywiąc złe, narzeka na — rasę.

Bydło pół-krwi oldenburskie, które oglądałem na pastwisku (naturalnem) w A., robi przedewszystkiem wrażenie niewyrównanego. Przeważa maść zupełnie czarna, tak, że niejednokrotnie brak jest nawet białych pończoszek. Nie mogę powiedzieć, by krowy były złe związane, ale uderza w każdym razie słaby zad, t. j. za wązki i za stromy, co było ongiś charakterystykiem w Holandyi i Oldenburgii, a co drogą selekcji usunięto. Należałoby to usunąć przez odpowiedni dobór matek i buhaja, nie kładąc jednak zbytnej wagi na maść, bo w finezye, w obecnym stanie hodowli, u nas bawić się nie możemy, tem bardziej, że omawiana obora, jest pół-krwi i niedawno do związku przyjęta.

Co się tyczy chlewni Yorkschir'ów, to muszę zauważyć, że uderzyły mnie przedewszystkiem długie ryje i wysokie nogi, głównie u knura. Ponieważ ten ostatni pochodzi z zarodkowej chlewni w B. więc tam o tem szczegółowo pomówię.

### Majątek B.

Obora była nizinnego (holendersko-fryzyjska), jest prowadzona w kierunku czysto mlecznym. Interesujące są książki, prowadzone stosunkowo dosyć dokładnie od

r. 1883. Średnia mleczność wtedy wynosiła niespełna 1200 l. Od tego czasu robiono z zupełną świadomością selekcję, dobierając jałówki po najlepszych dójkach i jest bardzo zajmującym widzieć, jak to generacyami, z pokolenia na pokolenie się rozwija, jak przyrost mleka z roku na rok wzrasta, aż osiąga obecnie 5800 l mleka średnio, a od kilku najlepszych dójek ponad 8000 l. Są to cyfry pewne, a mogące się równać tylko z temi, z jakimi się spotykamy w sprawozdaniach z Holandyi lub Danii.

Co do wyglądu krów, to na ogół są pięknie wyrównane (szczególnie młodzieź), chociaż się jeszcze trafiają resztki srebrzystych holendrów, a także w dwu czy trzech krowach, głównie w budowie czaszki, Galloway, jako atawizm po kilku sztukach tej rasy, które tu zastano. Buhaje są importowane i swojego chowu. Obecnie widziałem byczka rocznego, swego chowu, odnaczającego się bardzo ładną budową, pięknym łbem, długim tułowiem (*Mittelhand*), co, licząc na jego pochodzenie, daje rękojmię, że będzie dawał równie dobre i mleczne potomstwo. Muszę jednak znowu zauważyć, że on to da, jeżeli się go dopuści do krowy mlecznej lub jałówki o równem pochodzeniu. Nasz właściciel pędzi zwykle krowy do dworskiego byka (bo jest duży!), a cielę potem wychowując w jak najgorszych warunkach, dostaje dójkę złą. Potem zaś narzeka, że nadaremnie zapłacił za skok, skoro krowa mleka nie daje, a zapomina o tem, że jego krowa była złą lub wynędzniałą, że cielę żywił marnie, że chociażby potem tę krowę żywił względnie dobrze, to już nigdy nie naprawi tego, co zostało zaniedbanem przy wychowie cielęcia, bo to jest kapitał zakładowy organizmu na lata przysze, a ten nie został zrealizowany! Zapomina o tem, co niestety się zdarza i w oborach większych hodowców, że matka ciężarna musi dostać lepszą paszę, która na wystarczyć na potrzeby jej własnego organizmu i płodu.

Bydło to w B., jak wspominałem, robi dodatnie wrażenie pięknnością kształtów, łatwo przesuwalną na ciele i pięknie zmarszczoną na szyi skórą, lekką i kształtną głową. Wogóle odpowiada typowi bydła nizinnego, mlecznego. Charakterystyczne są wymiona, wogóle bardzo wielkie, o wielkiej i grubej sieci żył i dużych dołkach mlecznych. U niektórych krów (stare okazy), wymiona dochodzą do wielkości wprost, jeżeli tak można powiedzieć, anormalnej: dotykają strzykami prawie ziemi, tak, że te krowy mają chodzenie utrudnione.

Nasuwa się tu zaraz jednak pytanie, jak jest z grucizą? Bardzo dużo sztuk reagowało, Zarząd jednak zaprzestał dalszych szczepień, co zresztą robi coraz to więcej hodowców, bo zważywszy względy praktyczne, nie można się narażać na usuwanie (niestety najczęściej) najlepszych dójek, lub zmieniania całej obory. Można jedynie w takich warunkach zapobiegać przez pojenie w osobnym budynku cieląt mlekiem obcych (a zdrowych) krów, o ile matka jest chorą, bo stwierdzono, że każde zwierzę, równie i człowiek nie rodzi się już z grucizką, ale mając po jednym lub oboju rodzicach predestynację, zaraża się dopiero przez obcowanie z niemi i przez mleko, mającej grucizę wymienia matki. W zasadach chowu jest to jednak błędem, bo siara jest konieczną, jako środek przeciwszczepiający śluz, dla młodego organizmu (oprócz specyficznej reakcji), a także owo nieuchwytnie działanie mleka matki jest różne, niż mleka od innego osobnika.

Zresztą nie chcę się dłużej nad tem zatrzymywać.



O najnowszej metodzie nie dyagnostycznej, ale leczenia i uodporniania gruźlicy będę mógł zapewne już niebawem się z czytelnikami „*Rolnika*“ podzielić.

### Żywnienie bydła.

Żywnienie jest sumaryczne i jest ujęte w następujące normy:

- a) latem — 2 kg. otrąb pszennych na sztukę i dobę,  
4 godz. pastwiska koniczy,  
konieczyny zielonej, ile zje,  
b) zimą — 2 kg. otrąb pszennych,  
1 „ makucha lnianego,  
0.5 „ bobiku mielonego,  
17 „ buraków pastewnych  
siana — ad libitum.

W zestawieniu z normami Kellnera dla krów o średniej mleczności dziennej 10 l. dostajemy następujący obraz:

Rodzaj paszy	kg.	Suchoj substancji	Strawn.	białka	Wartości skrob
otrąby pszenne	2	1.736	0.182	0.852	
makuch lniany	1	0.908	0.272	0.718	
bobik mielony	0.5	0.425	0.096	0.333	
buraki pastewne	17	1.735	0.017	0.850	
siano ad libit., li- cząc po 5 kg. na sztukę i dobę, przedstawia	5	4.857	0.190	0.310	
razem		9.714	0.757	3.068	
Kellner żąda		14.850	0.935	4.397	
dostają za mało o	(-) 5,136	(-) 0.158	(-) 1.329		

Mógłby każdy teraz i słusznie, na oko, postawić zarzut, że chociaż białka strawnego sztuka w sztukę dostaje o 158 gr. za mało, to jednak rezultaty są tak wysokie, że zmieniać tego nie potrzeba. Zapewne, zachodzi jednak kwestya, czyby się nie dostało (co jest prawdopodobnem) lepszych wyników, jeszcze lepszego wyzyskania paszy, gdyby zestawienie odpowiadało normom, postawionym przez naukę a stwierdzonych praktyką!

Wychów cieląt jest bardzo uproszczony. Zaprowadzono racjonalny ze wszech miar system pojenia. Zaczyna się od 1 l. mleka pełnego i dochodzi się do 6-ciu, a potem zastępuje się je stopniowo mlekiem chudym z centryfugi z dodatkiem owsa. To trwa do czterech miesięcy, poczem prócz zakładki dostają po 2 kg. owsa gniecionego.

Mleko przerabia się w domowej mleczarni na maśło, a chude daje się świniom.

### Zarodowa chlewnia Yorkschirów.

O ile było i urządzenie obory robi jak najlepsze wrażenie, o tyle chlewnia pozostawia dużo do życzenia. Mówię to dlatego, że chlewnia jest zarodowa.

Świnie, mojem zdaniem, nie przedstawiają owego typu, który jest tak charakterystycznym dla świń angielskich. A zatem głowa jest za długa, a ryj jest wybitnie prosty, nogi wysokie, tak przednie jak i tylne, które są zanadto strome i przez swoją wysokość dają wrażenie, jakoby sztuki były podkasane. Korpusy bardzo stosunkowo długie, niepełne. Dalej brak jednolitości, t. j., że są tam rodziny, które się wybitnie od siebie wyróżniają ogólnym kształtem form, wielkością głów i ryjów, a nawet włosom, bo są i zupełnie łyse (z rzadką szczecią na grzbiecie: „grzebień“) i kędzierzawe. Tego w zarodowych chowach należy unikać, bo typ powinien być jeden.

Stawiam może zarzuty zbyt ciężkie, jestem jednak

bezbosnym, a jeżeli komu mogą zarzut główny postawić, to tylko Tow. gospodarczemu we Lwowie, które do starca knurów z Anglii. Inspektor hodowlany Tow. gosp. wspominał mi, że w Anglii jest właśnie od lat kilku nowy kierunek, zdążający do tych kształtów, jakie zauważyłem w B.; że długie ryje są obecnie pożądane, bo sztuki dawnego typu okazały się zdegenerowanymi, były mniej odporne. Co do mnie, to miałem osobiście sposobność, będąc w czerwcu b. r. w Anglii, stwierdzić, że nigdzie takich Yorkschirów nie widziałem, a zwiedziłem kilka wybitnych gospodarstw i między nimi szkołę rolniczą Wye Kent agric. College, gdzie są zebrane okazy wszystkich ras świń angielskich.

Wspominano mi, że się Zarząd stara jednak utrzymać ten typ „dawny“, przynajmniej dla siebie — więcej nie jest w jego mocy, bo kupowaniem reproduktorów sam się nie zajmuje.

Świń ogółem jest razem z prosiętami 160 sztuk.

Dostają one razem: 4 q ziemniaków

450 l. mleka odcentryf. przygotowanego.

45 kg. otrąb pszennych.

100 „ plew konieczyny,

prosięta dodatkowo 45 kg. jęczmienia gniecionego.

Co się tyczy samej chlewni, to uważam, że urządzenie jej, jeżeli nie jest złem, to w każdym razie wadliwe. Czystość nie jest dostatecznie przestrzegana, boxy drewniane, dawno nie bielone i stare, bez poręczy żelaznych, pod któreby się prosięta mogły chronić przed zgnieceniem przez kładącą się maciorę — a co najważniejsze, to to, że drewno zostało już wszędzie za granicą (a w części i u nas) zastąpione cegłą i cementem. Bo chociaż utrzymanie ciepła jest trudniejsze w tych warunkach (stąd mniejsze wyzyskanie paszy), to jednak dezynfekcyja w razie wybuchu zarazy, przy urządzeniach drewnianych jest zgoła trudną, a z tem właśnie w hodowl trzody chlewniej najwięcej się liczyć trzeba!

Gdy kierunek jest zarodowy, byłoby pożądaniem zwracać uwagę na to (u nas się to pomija może dla braku odpowiednio wykwalifikowanej służby), by na chów brać przedewszystkiem te prosięta, które ssą srodek wymienia matki. To bowiem miejsce jest najbogatsze w mleko i te sztuki zwykle już na oko wyróżniają się wielkością i wyglądem od rodzeństwa.

Kwestya pożerania młodych przez maciorę (w B. ma się to tylko sporadycznie zdarzać) polega na tem, że młode ssac, wbią żąbki w wymię i kaleczy je. Gdy matka chce się uwolnić lub wstać, czuje ból i chwytając młode, kaleczy je; świnia zaś, jako wszystkożerna, poczuwszy krew, zjada swoje potomstwo. By tego uniknąć, zastosowano na szeroką skalę, n. p. w Westfalii, obcinanie tych zębów prosięcia specjalnymi obcęgami, co nie pociąga za sobą żadnej szkody, bo i tak to są zęby mleczne, bywają potem zrzucane. (C. d. n.).

Bronisław Janowski.

## Z obcych niw.

Wspomnienia z podróży.

I.

Pole zalewowe pod Berlinem.

Każdego, kto podróżując w obcych stronach zwykły uważnie rozglądać się po okolicy, uderzyć musi przy sa-



mym dojeździe do Berlina w porze letniej raptowna zmiana wyglądu szaty roślinnej mijanej okolicy, a zwłaszcza pól uprawnych, w porównaniu do poprzednich niw.

Przed chwilą jeszcze pociąg sunął przez beznadziejnie jednostajną, płową, piaszczystą równinę, tu i ówdzie wydetą we fałdźiste wydmy, skąpo porośłą charakterystyczną roślinnością ziem piaszczystych, pociętą półkami niskiego owsika, rzadkiego, o króciutkich kłoskach żytką i na wpół piaskiem zawianych, nędznych krzaczków ziemniaków, urozmaiconą chyba tylko skarłowaciałymi brzoźkami, akacyami lub plamami sosnowych zapustów — nagle wjeżdża się w jakąś wesołą krainę, o zgoła odmiennym, barwnym wyglądzie, między bujne, soczyste, szmaragdowe łąki, obrzeżone rzędami pięknie formowanych, owocem obciążonych jabłoni i grusz, między bogate pola uprawne, na których ze zdumieniem spostrzegamy olbrzymie głowy kapusty, bajeczne buraki i ziemniaki, to znowu wspinałe, o ciężkim kłosie zboża.

A zmiana ta następuje tak nagle, jak za dotknięciem różdżki czarodziejskiej — granica między ową, płową, uboższą szatą roślinną poprzedniej okolicy, a obecną

bujną, o soczystej zieleni wegetacją jest tak ostra, że zdaje się być nożem odcięta.

Zagadkową tę, tak gwałtowną zmianę tłomacza nam liczne rowy, którymi pola tutejsze są pocięte na poszczególne kwatery, oraz błotnista, ciemna ciecz, o wyglądzie i konsystencji kawy, przyrządzonej na sposób turecki, która tu i ówdzie z rowów występuje, zalewając sąsiednie poletka. (Fig. I.).

A gdyby ktoś jeszcze posiadał jakieś wątpliwości co do charakteru tego zjawiska, temu bardzo podejrzana woń, którą od czasu do czasu przynosi powiew wiatru od tych pól, powinna ostatecznie rzecz wyjaśnić.

Oto znajdujemy się wśród słynnych zalewowych pól berlińskich, nawożonych miejskimi ściekami kanałowymi, którym też przypisać należy tę tak bujną roślinną wegetację na tych glebach, będących w znacznej większości ubogimi, nieomal lotnymi piaskami.

Historia tych pól, ich urządzenie i plony są też nadzwyczaj zajmujące, to też przechadzka wśród nich, mimo powyżej wspomnianej niezbyt miłej woni i możliwości zablożenia się przy przesadzaniu rowów zalewowych, zasługuje dla każdego, zwłaszcza zaś dla rolnika na polecenie.

Berlin jest wogóle pierwszym z wielkich miast, które swą kanalizację połączyło ze systematycznym spożytkowaniem wód kanałowych dla celów rolniczych, osiągając tem samem podwójną korzyść, bo nie tylko zabezpieczając okoliczne wody od zatrucia i roznoszenia zarazków chorobowych, lecz zarazem wyzyskując to, co właściwie; w zwykłych warunkach posiada tylko ujemną wartość.

Kanalizacja Berlina jest dziełem ostatnich dziesiątków lat, a polega na t. zw. urządzeniu promieniowem, przyczem miasto podzielono na pojedyncze części, z których każda dla siebie jest oddzielnie skanalizowana promieniami kanałów, kończących się w wspólnym odpływie. Wobec zupełnie równego, poziomego położenia miasta, a zatem braku spadku, spływy kanałowe muszą być sztucznie zapomocą olbrzymich pomp podnoszone i wylwane w olbrzymie rury podziemne, kanały, częściowo i zbiorniki, skąd gęstą siecią, krytych rynien i otwartych rowów rozchodzą się po polach, dzieląc je na poszczególne kwatery i zalewając w razie potrzeby. Rozcieńczone wodami kuchennymi i deszczowymi odchody miejskie filtrują się tu niejako przez grunt, pozostawiając wszystkie, a przynajmniej znaczną część składników pokarmowych roślinnych, zawieszonych, a także i rozpuszczonych we wodzie, oraz i wszelkie drobnoustroje, czyniąc tem samem z tutejszych ubogich gleb piaszczystych bardzo wydátne, bogate ziemie. Tak przefiltrowana woda dostaje się do sączków, pola te bowiem są osuszone sączkami ułożonymi gęsto, bo co 6 metrów.

W ten sposób początkowo zaprowadził zarząd miasta urządzenia zalewowe dla pięciu promieni, zakupując w tym celu na północy i południu miasta folwarki Falkenberg, Brücknersfelde i Marzahn, Osdorf i Friederikendorf, ob-

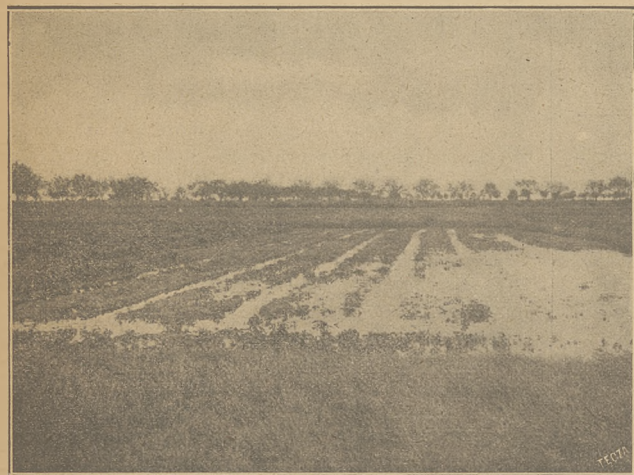


Fig. 1.



Fig. 2.



szażu około 1500 ha. Wkrótce jednak urządzenia te znacznie rozszerzono, dokupując do poprzednich majątności Blankenburg, Malhof, Wartenburg, Sputendorf, Grossbeeren itd. tak, że dzisiaj obszar miejskich folwarków urządzonych do nawodniania wynosi z górą 15.000 ha.

Przedsiębiorstwo to było olbrzymie tak ze względu na nakład pracy, jak i kapitału. Dla zilustrowania tego wspominać, że n. p. założenie owych początkowych pięciu promieni kanalizacyjnych wraz z zakupem i urządzeniem pół załewowych kosztowało około 37,700.000 marek, z czego samo urządzenie pół wyniosło około 10,000.000 mrk. Te tak wysokie jednakże koszty zdołały się już częściowo wypłacić, a to dzięki wspianiałym, nieraz wprost bajecznym tutaj uzyskiwanym plonom poszczególnych roślin uprawnych, z których zwłaszcza produkcja paszy łąkowej zasługuje na szczególne uwzględnienie. Łąki te obsiewają zwykle na 1 ha 40 kg raygrasu włoskiego i 20 kg tymotki, względnie wyłącznie tylko raygrasem włoskim w ilości 50 kg na 1 ha, bowiem ta trawa szczególnie pięknie tu wydaje plony. (Fig. II.).

Łąkę taką kosi się przeciętnie pięć do sześciu razy, przyczem uzyskuje się 500—600 q trawy z 1 ha. Przy korzystnej pogodzie, łąki te kosić można co 3 tygodnie, przy niekorzystnej co 5 tygodni, przyczem niejedyn pokos daje nawet do 200 q siana z ha; — a pasza to przeto bardzo bogata, bo niekiedy zawierająca do 6-28% surowego białka i 1-3% surowego tłuszczu. Stosunek pokarmowy jest tutaj bardzo ciasny, bo 1:3-5 tak, że przy spasaniu tej paszy dodawanym być musi jakiś materiał pokarmowy objętościowy, a więc słoma lub plewa.

Za trawę tę jednak stosunkowo do jej wartości bardzo tu mało płać, bo podczas, gdy jej rzeczywista użytkowa wartość wynosi przeciętnie około 1-20 Mk, to przy sprzedaży uzyskuje się zwykle zaledwie cenę 30 fenigów, a to z powodu trudności jej dowozu. By za tem za paszę tę wyższe ceny osiągać, względnie móż ją całą spożytkować we własnym gospodarstwie, postanowił Zarząd miejskich folwarków robić z niej siano, w tym też celu zbudował w jednym z nich wielką suszarnię, w której zebrane siano sztucznie się suszy, suszenie bowiem w sposób naturalny na łące jest prawie niemożliwe, zarówno ze względu na szybki odrost tej trawy jak i zbyt powolne jej schnięcie, z powodu wielkiej zawartości soli. Pozyskiwane w ten sposób siano, jest właściwie rodzajem paszy treściwej, zawierającej surowego białka przeciętnie 19-3%, może być też z korzyścią dla wypaszenia używane. I tak, opasy żywione 50 kg buraków i około 8 kg tego siana na dzień i sztukę bez innego dodatku paszy okazują bardzo dobry przyrost na wadze. Czysty dochód z ha przy produkcji takiej paszy obliczają na około 130 Marek. Z innych pastewnych, szczególnie dobrze udaje się lucerna francuska, której jeden pokos niekiedy daje do 200 q z ha, a pokosów takich zbiera się w ciągu roku 6—8.

Nie mniej piękne dochody przynoszą inne rośliny uprawne, zwłaszcza różne warzywa. Najlepiej udaje się kapusta głowiasta, która przeciętnie z 1 ha daje około 400 q plonu, przynosząc temsamem z 1 ha około 832 Mk dochodu. (Fig. III.).

Również dobrze udają się kalarepa, marchew, buraki pastewne, selery, ziemniaki i t. p., przyczem niejednokrotnie uzyskuje się, zwłaszcza na dawniej założonych polach czysty dochód, dochodzący 300 Mk na ha.

W ostatnich czasach wzięto się na większą skalę do uprawy zbóż, sianych w szerokie rzędy (na 25 cm) do obrydlania, przyczem uzyskuje się również piękne plony, n. p. plony jęczmienia 35 q z ha, owsa 40 q z ha, żyta 38 q z ha, nie należ tu do rzadkości.

Bardzo piękne rezultaty uzyskuje się wreszcie przy uprawie drzew owocowych, którymi tutaj obsadzone są wszystkie drogi. (Fig. IV), po zatem znajdują się wspiane ogrody i sady, produkujące karły na osobnym folwarku (Malhof).

Z produkcją rolną połączono w ostatnich czasach także i gospodarstwo stawowe. Mianowicie przekonano



Fig.



Fig. 4



się, że wody z sączków odprowadzają jeszcze dość znaczną ilość pokarmów, które zatem przez hodowlę ryb mogą być jeszcze wyzyskane. Robione w tym kierunku próby wydały bardzo pomyślne rezultaty, uzyskiwano bowiem w ten sposób z ha około 200 Mk czystego dochodu.

Wreszcie na zboczach kanałów odprowadzających i basenów, zaprowadzono kulturę wierzby koszykarskiej, która przynosi nie tylko piękny, bezpośredni dochód, ale także i pośredni, zabezpieczając brzegi tam od szkodliwego działania uderzenia fal.

Gospodarstwo całe prowadzone jest tutaj w znacznie większej części we własnym zarządzie miasta, a to na kilku osobnych folwarkach, po zatem poszczególne kwatery wydzierzawia miasto ogrodnikom jak i sąsiadom kolonistom.

Urządzenie takie jakie tu widzimy, jest zatem ze względów ogólnie-ekonomicznych niesłychanie ważne, odchodzi bowiem a zatem to, co w zwykłych wypadkach posiada tylko znaczenie ujemne i co też każde zbiorowisko ludzi stara się jak najprędzej i najłatwiej wydalić, przyczem ostatecznie dochody te dostają się do morza, bez pożytku dla teraźniejszego pokolenia, a stanowiąc tylko niejako skarbonkę dla przyszłych pokoleń, to w wypadkach racjonalnego skanalizowania, połączonego z takim właśnie systemem zalewowym, zostaje na miejscu zużytkowane.

A przecież w odchodach tych znajdują się wszystkie te materje, które z takim nakładem pracy i kapitału. pozyskujemy dla celów utrzymania życia. A przecież całe tak zawile zagadnienia ekonomiczne dadzą się sprowadzić do zasadniczej kwestyi żywienia ludzkości i gdyby problem ten został korzystnie rozstrzygniętym, ustałyby tym samym wszelkie kwestje socjalne!

To też nie jeden z myślicieli, chcący ludzkość zbawić jakąś mniej lub więcej karkołomną utopią, lepiejby zrobił gdyby pracę swego umysłu zechciał ześrodkować w więcej praktycznym kierunku, a tym jest — zdaniem naszym — sprawa łatwego spożytkowywania odchodów

Oto myśli, które każdemu się nasuwają gdy opuszcza berlińskie pola zalewowe.

## Korespondencye.

Zakopane 23. grudnia 1908.

*Najnowszy rozlewacz gnojówki „Nila“.*

Jest to ogólna wada, wynalazców, że na dzieła swe zwykli patrzeć przez szkła zbyt różowe, to też nie dziwi mnie wcale, że i Szanowny Autor „Najnowszego rozlewacza gnojówki Nila“ widzi w swem, zdaje się, pierworodnym dziele takie zalety, których pomimo chęci najszczerzejszych przyznać temu rozlewaczowi trudno.

Nie chcąc użyć Szanownych Czytelników wylizaniem niedomagań „Nila“ w przedługim artykule, ograniczę się tylko do kilku skromnych uwag, jakie mi się co do opłacalności tego aparatu nasuwają.

Opłacalność, to sprawa najwyższej wagi przy każdej maszynie, gdy się zaś słyszy, że przy zastosowaniu „Nila“, na jednym morgu plantacji buraczanej lub łąki „16 koron oszczędności“ się uzyskuje, to zagrożona w swem istnieniu większa własność galicyjska gotowa jak manny wyciekając okazania się na rynku maszynowym, podobnie rentownych maszyn i w innych działach produkcji rolnej, gdyż roczna wyższa 8000 koron w przychodach może niejednego, mocno zagrożonego pięciusetmorgowego właściciela na nogi jeszcze postawić.

Opłacalność „Nila“ zgola inaczej mi się przedstawia niż Szanownemu Wynalazcy, a to chociażby już tylko z następujących trzech powodów:

1) Bezwarunkowo na zapewnienie Szanownego Autora, że „gnojówka nie gospodarstwo nie kosztuje“, zgodzić się nie mogę; tuż wnioskując w ten sposób doszlibyśmy do rezultatu, że i mleko nie nie kosztuje, jeśli je konsumujemy we własnem gospodarstwie.

2) W rachunku nie widzę uwzględnienia amortyzacji i odsetek od kapitału wyłożonego na bądź co bądź kosztowną maszynę, jak również na sprawienie czterech specjalnych beczek.

3) Kwota 22 koron za 3 pary koni i 7-miu fernali dziennie w czasie wzrostu buraków, to także w obecnych naszych warunkach za mało.

Przy uwzględnieniu już tylko powyżej wyliczonych punktów zachodzi pytanie, czy dla niejednego jeszcze gospodarstwa „nasz dawny i wypróbowany“ beczkowóz nie okaże się rentowniejszym.

W końcu ośmielię się zwrócić uwagę Szanownego Autora, że w swych tak bardzo optymistycznych obliczeniach co do polewania buraków pomylił się na swą niekorzyść, mianowicie: 5 rzędów po 40 cm. daje zawsze w rezultacie 2 metry skutecznej szerokości, chociażby sam aparat miał tylko 1'60 metra.

*Adam Younga.*

## Drobne wiadomości gospodarcze.

**Żywienie krów oddziałami (grupami).** Powszechnie jest znanem, że w większej lub mniejszej oborze nie należy krów wszystkich żywć równą paszą z powodów następujących: Niektóre krowy są może świeżo pocięte, inne ocieły się przed paru miesiącami, inne znowu jako cielne dają coraz mniej mleka, są może także i takie, których wcale się nie doi. Także to się pojawia prawie w każdej oborze, że krowy uawet takie, które się ocieły w równej mniej więcej porze, dają bardzo rozmaite ilości mleka. Gdy wszystkie te krowy żywć się równą paszą, będzie pasza ta dla bardzo dobrych dójek niewystarczającą, a gorsze dójki, lub wcale jałowe krowy nie zużywają paszy należycie, a gospodarz nie będzie miał z krów takiej korzyści, bo część krów nie zapłaci mlekiem za drogą paszę. W każdej zatem oborze jest koniecznem znać wydajność mleka każdej krowy. W tym celu urządzić się regularnie co dwa tygodnie dojenie próbe. Nie należy liczyć na to, że gospodyni zna krowy, bo często o tem mówią, że jedna krowa daje wiele, a druga mało mleka, Właśnie tam, gdzie pan lub pani domu nie mogą wszystkim sami się zajmować i muszą wiele rzeczy powierzać służbie, jest regularnie powracające dokładne oznaczenie ilości od pojedynczych krów udojonego mleka tem konieczniejszem. W praktyce można żywć krów stosować do pewnego stopnia podług ilości danego mleka. Rozumie się samo przez się, że trudno w praktyce wymierzać dla każdej krowy osobne porcje, ale wystarczy także ustawić krowy według dojeności w dwie lub trzy grupy, czyli oddziały. W każdym oddziale pomieszcimy krowy, których wydajność mleka w danym razie jest mniej więcej równą. Krowom, które wielką ilość mleka wydzielają, damy lepszą paszę niż tym, które mniej mleka dają. Inaczej również pasę będziemy krowy cielne, jak świeżo pocięte lub dojne. Nie dlatego, abyśmy krowy cielne mieli zagłodzić, lecz z tego powodu, że krowa w ostatnich miesiącach ciężarności nie powinna zjadać zawiele paszy objętościowej, ale zato należy jej się pasza posilna. Przy przedstawianiu krów w grupy będzie zwłaszcza w większej oborze objawiać się pewne zaniepokojenie w stajni i pasterzowi sprawi to trudność, lecz miejscowy nadzór zapobieży szkodzi. Wydzielanie lepszej paszy azotowej każdej sztuce według udojonego od niej kilograma mleka jest bardzo mozołnem, a celu może nie osiągnąć, gdy paszę ocenia się według analiz przeciętnych. a. ż.



## Kącik informacyjny.

### Materyały do polskiego słownictwa rolniczego\*).

Zamiast :	Poleca się:
Kartofle	Ziemniaki
Nawożenie pogłównie	Nawożenie potrzaskowe lub strząskowe
Nawóz pogłówny	Strząska lub potrzaska
Wiążalka	Wiązarka
Młocarnia	Młocarka
Burty rowu	Wargi rowu
Zywnienie szablone	Zywnienie modłowe
" sumaryczne	" zbiorowe lub bez wyróżnienia
" grupowe	" oddziałowe
" indywidualne	" osobnicze
Incucht	Zeswojenie
Kastrować	Wałaszyc lub skopić, lub miśkować

\*) Ktoby miał jakiegokolwiek zarzuty przeciw słowom tu poleconym, lub znał słowa właściwsze, zechce się zwrócić do Komisji polskiego słownictwa rolniczego (c. k. gal. Tow. gosp.).

### Doniesienia kronikarskie.

**Kółka ziemian.** Dnia 15. bm. odbył się w Prałkowcach, majętności p. Dra Feliksa Drużbackiego zjazd przemysłowego Kółka Ziemian. — Jestto dziewiętnasty z rzędu zjazd Kółka liczącego 12 członków z powiatów przemyskiego i dobromilskiego — zjeżdżających się niemal co miesiąc — zwykle w komplecie.

Po zwiedzeniu gospodarstwa, odbyła się krytyka i dyskusja na podstawie opisu, ułożonego przez gospodarza p. Drużbackiego; jeden z egzemplarzy tego opisu, sporządzonego podług szematu, dostarczonego przez Komitet naczelny Towarzystwa Kółek Ziemian, odesłano do sekretaryatu tegoż Komitetu.

Referat jednego z członków „o porządkach na folwarku“ wywołał żywą wymianę zdań, co, do rozmaitych praktycznych środków i sposobów, służących do urządzenia oraz utrzymania niezbędnego porządku w stajniach, gumnach, składach, magazynach podręcznych, spichrzach, szopach i warsztatach.

Na następnym zjeździe, który się ma odbyć w lutym w Tyszkowicach u p. Adolfa Turnaua, będzie omawiana kwestya dozoru w gospodarstwie rolnem i folwarcznem.

**Zdobycie powietrza dla rozwoju rolnictwa.** Jak wiadomo powietrze atmosferyczne zawiera w sobie około 80% azotu. Azot ten sposobem elektro-technicznym zostaje z powietrza oddzielony i jako stałe ciało w połączeniu z wapnem i węglem drogą fabrykacyi w nawóz do celów rolniczych przemieniony. Głównymi składnikami tego nawozu, zwanego wapnem azotowanym są 60—66% użytecznego wapna i 18 do 20% azotu w wodzie rozpuszczalnego. Epokowa ta zdobyć przyczyniła się i nadal nie mało się przyczynia do zakładania coraz to nowych fabryk, a i w Austrii istnieją takie fabryki w Sebeniko i Almisa (Dalmacya). W ostatnim roku wyprodukowano w Europie prawie milion cettarów metrycznych wapna azotowanego. Nawóz ten okazał się bowiem dla roli nader skutecznym. Okoliczność ta jest dla naszego kraju tem ważniejsza, ile że wapno azotowane o wiele tańsze jest, aniżeli saletra chilijska i siarkan amonowy.

Wapna azotowanego użyć należy 5—10 dni przed zasiewem, poczem należy rolę zabronować, lub płytko przyorać. Jako dawkę zaleca się taką samą, jak siarkanu amonowego lub  $\frac{1}{4}$  ilości saletry chilijskiej, zatem około 50—75 kg. na morg.

Z nawozem potasowym i z mączką żużlową Thomasa może być wapno azotowane w dowolnym stosunku połączone i razem wysiane, jako nawóz pogłówny używa się wapna azotowanego z reguły tylko pod zboże ozime, a to przed rozbudzeniem się wegetacyi. W ten sposób nie tylko użyżnia

się rolę, ale też usuwa się wiele chwastów, jak gorczycznik i t. p.

Przez uzyskanie więc w sposób powyżej podany wapna azotowanego, otwarte zostało dla rolnictwa niewyczerpane źródło nawozu azotowego, co dla nas tem większe ma znaczenie, ile że nawóz ten swą taniością i wartością nawozową przewyższa wszelkie nawozy azotowe.

**Zwracamy uwagę** na inserat p. J. T. Gawlikowskiego na ostatniej kolumnie numeru.

### Pytania i odpowiedzi.

**Odpowiedź na pytanie 81.** Mam turbinę o sile 24 HP do tego zastosowany „Holänder Kaspara“ (maszyna do robienia krup) jeden kamień francuzki z cylindrem maszynowym i dwa kamienie zwykłe z Tuczn. Z tych kamieni jeden ma pytel zwykły, a drugi urządzony do razówki t. j. bez pytła. Z kombinacyi tej jestem bardzo zadowolony. *Ł.*

**Odpowiedź na pytanie 82.** Do parzenia i gotowania parą karmy mam kocioł fabryki Otto Hofmann z Horowitz, Czechi, jaki ostatecznie można dostać i u Claytona (ale drożej), z którego jestem wcale zadowolony. Na żądanie fabryka przysłał cennik, w którym Szan. Pan pytający znajdzie wszelkie odpowiedzi. Pomysł, by nie sprowadzać całego przyrządu (na tę ilość bydła wart. ok. 800 K), jest bardzo dobry, wystarczy tylko piec z kotłem do wytwarzania pary i rurę, ale fabryce należy podać, jak wysoka i szeroka jest kład drewniana, w której ma być pasza gotowana. Aby kład dobrze i szybko gotowała, należy ją zawiesić ruchomo na osi podłużnej i przez całą długość przeprowadzić środkiem rurę dziurkowaną, którą para wchodzi do beczki. W ciągu gotowania należy beczkę raz o 180° obrócić.

*Fron.*

**Odpowiedź 1 na pytanie 83.** Samozagranie paszy może nastąpić tylko wobec miernej wilgoci i dostatku powietrza t. j. pasza nie może być za mało ani za wiele mokra; musi posiadać tyle wilgoci, ile jej ma siano podeschnięte, zdolne się jeszcze zagrażać w kopicach. Samozagranie spowodowane bywa rozwojem drobnoustrojowców, które pod wpływem zwilżenia zaczynają się rozwijać t. j. jedne dzielić, inne kiełkować lub pączkować, przyczem oddechanie ich jest tak spóźnowane, że występuje znaczne podwyższenie ciepłoty, dochodzące czasem do 70° C. co zależy od jakości paszy, czy ona mieści mniej czy więcej azotu. W pierwszych dniach samozagrania wre między drobnoustrojowcami zacięta walka o byt, gdyż każdy rodzaj stara się nie tylko utrzymać przy życiu, ale i wiażyć górę, jednak warunki są najodpowiedniejsze dla pleśniaków i te w końcu zwyciężają, paszę kompletnie obsiadłszy.

Chcąc osiągnąć samozagranie należy plewę czy sieczkę dawać warstwami i równocześnie skrapiać ją (nie zlewając konewką ogrodniczą z sitkiem, przyczem widkami dobrze mieszać i trotaować. Jeżeli przy deptaniu woda pod nogami się nie odrywa, karma jest w miarę wilgotna i samozagranie nie ulega żadnej wątpliwości. Po napełnieniu dołu w ten sposób iż sięga do wierzchu, nakrywa się paszę 3—4 deskami i coś niecoś obciąża kamieniami dla rychlejszego samozagrania. Po upływie 72 godzin pasza jest gorąca i należy ją do 3 dni spaść, bo zaczyna pleśnieć, a kłoby się chciał od tego zabezpieczyć i dłużej karmić, musiałby dół nakryć ciężarami wynoszącymi około 4 q na 1 m<sup>2</sup> dla wypchnięcia powietrza w tym okresie fermentacyi zbyt czułego, a że to jest uciążliwe, buduje się zwykła dwa doły tej wielkości, aby karmia na 3—4 dni wystarczała.

*Fron.*

**Odpowiedź 2 na pytanie 83.** W moich cementowych dołach z początku także nie chciała się plewa zaparzać, gdyż były zbyt głębokie. Radzę je uczynić płytszemi przez ułożenie na dnie podłogi z grubych desek na słupkach. Często plewa nie zagrzewa się, gdy jest zanadto mokra. Polewanie wody do dołu jest całkiem wadliwe. — Trzeba plewę przed załadowaniem pokropić koneweczką z sitkiem.

Oprócz tego dodaje, że w nowych cementowych dołach plewa nie będzie się zaparzać — lecz dopiero gdy cement zupełnie stwardnieje i wyschnie, co nastąpi mniej więcej dopiero w  $\frac{1}{2}$  roku po ukończeniu dołów cementowych.



Normalnie parzanka po 24 godzinach jest gorącą — tak przynajmniej jest w moich cementowych dołach.

J. T. z M.

Odpowiedź 3 na pytanie 83 z Nr. 52 Rolnika, parzanka zimna robi się umnie przez czwartą zimę, parzy się przez 48 godzin i wychodzi taka gorąca, że pastuchy nie są wstanie gołemi rękami ją wyrzucać, tylko muszą używać żelaznych wideł, a było dwa razy dziennie tak smacznie zjada, jak brahe.

Parzanka robi się w ten sposób: są dwie kadki w tej samej stajni, gdzie bydło, z desek zbite, jedna kadka wystarcza na 2 dni, po 2 razy dziennie na 60 sztuk bydła. Plewa do jednej kadki dzieli się na cztery części, każda część zostaje dobrze nakropiona wodą trochę soloną czerwona solą; do tego dają cienką warstwę siekanych buraków lub ziemniaków; dobrze się wymiesza i nabija się do kadki, i tak samo resztę 3 części; dobrze się wypełnia; na wierzchu przykładają się ciężkimi wiązkami słomy, w ten sposób będzie do 48 godzin bardzo uparzona; robię uwagę, że plewa musi być dobrze nakropiona i dobrze w kawkach nadeptane.

S. G.

### Ze stołu redakcyjnego.

Na wydawnictwo „Rolnika“ przesłał Oddział lwowski dalsze 40 K.

Sprostowanie błędów drukarskich do Nr. 52 „Rolnika“ z r. 1908. W artykule „Błędne pojęcia ekonomiczne“ w 2-iej kolumnie, wierszu 18-ym. Czytaj: „przywłaszczenie zamiast przywłaszczanie. Na str. 572 w 1-iej kolumnie, wierszu 21, czytaj „iż powstały one (zamiast nie) z produktów naturalnych“. Na str. 573 w 8-ym wierszu, czytaj „paktol“ zamiast „paksol“.



### Szpryce do drzew

na karbolineum itd., jakoteż wszelkie naczynia i przybory do ogrodnictwa. Wielki wybór, najniższe ceny.

Zawsze nowości.

**Rudolf Krása**

Wiedeń VII. Kirchengasse 29.

Proszę żądać ilustrow. cennika D.

(Podanie litery D. jest konieczne potrzebnem). 3 1—52

Pisarz tokowy, kawaler, znajdzie umieszczenie. Zgłosić się należy pisemnie i przysłać kopie świadectw, które nie będą zwracane, do Zarządu dóbr Taurów p. Kozłów. — Podania nieuwzględnione zostaną bez odpowiedzi. Osobiste przedstawienie się tylko na wyraźne żądanie Zarządu dóbr.

474 1—4

**Pierwszy Galicyjski Zakład**  
do cynowania (pobielania) i montowania maszyn i naczyń mleczarskich  
**J. T. Gawlikowski**  
Lwów, ulica Janowska 1. 50.  
Adres dla listów: Lwów, Nabelaka 18.  
Uprasza się o łaskawe wczesne zgłoszenia.  
(Patrz wzmianka w kronice).  
470 1—1

**Mr. T. Paraskowicza**  
**płyn restytutacyjny dla koni**

jest jedyny obecnie, we wszystkich stajniach używany środek leczniczy dla nóg końskich. — Nabrzimienia, wykręcenia, zapalenia ścięgien, muszkułów i mięśni usuwa takowy w krótkim czasie.  
Fiaszka 2 K. 20 h.  
do nabycia we wszystkich lepszych aptekach i drogueryach.  
Gdzie niema składu wysyła:  
**Apteka nadworna i fabryka Mr. T. Paraskowicza**  
414 3—23 **Gutenstein pod Wiedniem.**  
Cenniki wszystkich środków leczniczych darmo w składach i wprost.

## Biuletyn meteorologiczny

za czas od 21 grudnia do 27 grudnia 1908 r.

(Ze spostrzeżeń Stacji meteorologicznej Akademii rolniczej w Dublinach).

Dzień	Ciśnienie powietrza sprów. do 0° mm. 700+				Temperatura powietrza w st. Cels.					Wilgotność powietrza bezwzględna mm.				Wilgotność powietrza względna w %				Kierunek i siła wiatru mm. 0—10			Zachmu- rzenie 0—10			Ilość opadu mm.	Uwaga
	7 r.	2 p.	9 w.		7 r.	2 p.	9 w.	Max.	Min.	7 r.	2 p.	9 w.		7 r.	2 p.	9 w.		7 r.	2 p.	9 w.	7 r.	2 p.	9 w.		
21 p.	47.9	47.8	48.4	—	1.0	—	0.3	—	0.2	—	1.5	3.9	4.2	4.3	92	94	94	E 1	E 1	E 1	10	10	10	0.7	*
22 w.	48.8	49.7	50.4	—	1.0	+	0.1	—	0.4	+	0.1	—	1.0	3.9	4.3	4.0	90	E 1	O	E 1	10	10	10	—	
23 ś.	49.9	49.4	48.5	—	1.1	—	0.6	—	1.4	—	0.4	—	1.4	3.7	3.7	3.5	86	E 1	S E 1	S E 2	10	10	10	—	
24 c.	45.7	43.9	42.1	—	2.4	—	2.5	—	3.0	—	1.4	—	3.0	3.1	3.2	2.8	81	E 3	W 2	W 3	10	10	10	—	
25 p.	37.9	36.1	34.5	—	3.4	—	3.1	—	3.4	—	3.6	2.6	2.6	2.7	74	72	76	W 5	W 5	W 10	10	10	10	1.7	*
26 s.	31.6	32.0	33.4	—	3.7	—	5.2	—	9.6	—	3.2	—	9.6	2.6	2.4	1.5	76	W 5	W 6	W 9	10	5	5	—	
27 n.	36.2	36.9	38.3	—	15.6	—	12.3	—	15.0	—	9.6	—	15.8	0.6	0.8	0.8	50	W 4	W 2	O	0	0	6	0.2	* —